

## RECENSIONES

### Sagrada Escritura

BAGOT, J. -P. — DUBS, J. -Cl.: *Para leer la Biblia*. Estella, Ed. Verbo Divino, 1987, 204 pp., ill.

Se trata de una guía de iniciación a la lectura de la Biblia. Los autores, sacerdote católico el primero y pastor de la Iglesia Reformada de Francia el segundo, tras una introducción general a la problemática bíblica, pasan a presentar cada uno de los libros de la Escritura ofreciendo algunas pautas para su lectura. Cada punto se cierra con una serie de preguntas que ayudan a evaluar la comprensión de lo leído y dan pistas para ulteriores reflexiones.

*Pedro L. Allende, osb*

PIKAZA, Xabier: *Para leer la Historia del Pueblo de Dios*. Estella, Ed. Verbo Divino, 1988, 278 pp., ill.

La obra forma parte de una amplia colección de manuales de iniciación. El tema es la historia sagrada del Pueblo de Dios o, mejor, la salvación de Dios que se despliega en el camino de la historia de su Pueblo (cf. Introducción, p. 7). La presentación de dicha temática es clara y se desarrolla —sobre un fondo trinitario— según un esquema concéntrico que converge en el acontecimiento “Jesucristo”: I. *Prehistoria*: Dios y el hombre; II. *Historia Antigua*: Dios Padre; III. *Centro de la Historia*: Jesucristo; IV. *Nueva Historia*:

Espíritu e Iglesia. V. *Poshistoria*: El hombre culminado. En la presentación de cada uno de los 34 capítulos que jalonan las 5 secciones de la obra, el A., mercedario español, tiene en cuenta los desafíos de la exégesis y la teología actuales, con una marcada predilección por los planteos liberadores y críticos de posturas tradicionales. Los recuadros de ilustración, profundización y aplicación vital, como también la selecta bibliografía propuesta para la lectura al final de cada punto, ayudarán al lector a ubicarse en esta perspectiva. *Pedro L. Allende, osb*

STORNILO, Ivo – BALANGIN, Euclides M.: *Conozca la Biblia*. Buenos Aires, Ed. Paulinas, 1988, 216 pp. (Vida y crecimiento, 3).

A través de sus distintos capítulos este libro nos invita y estimula a la lectura gustosa de la Biblia. Cada capítulo explica un libro distinto de la Escritura, ayudándonos a ponernos en el contexto necesario para impregnarnos de la Palabra de salvación. Luego de este breve desarrollo nos invita a leer algún trozo del libro comentado y por medio de preguntas ayuda a fijar y asimilar lo recibido.

Puede ser útil para la reflexión personal o en grupos. *Hna. Graciela, oco*

KUNTZMANN, R. – DUBOIS, J. -D.: *Nag Hammadi. Evangelio según Tomás. Textos gnósticos de los orígenes del cristianismo*. Estella, Ed. Verbo Divino, 1988, 178 pp. (Documentos en torno a la Biblia, 16).

Conocidos especialistas ponen al alcance del gran público fragmentos escogidos de los escritos gnósticos hallados en Nag Hammadi, en Egipto. Conocemos la doctrina gnóstica por la polémica que los Padres de la Iglesia (Ireneo, Tertuliano, Clemepte Alejandrino) sostuvieron con sus fautores. Huellas de esta polémica se encuentran en el monacato antiguo y, probablemente, en algunos escritos del Nuevo Testamento. Se puede discutir el influjo gnóstico en el cristianismo primitivo. Pero los AA. destacan que las investigaciones no han llegado aún a resultados definitivos y que por lo tanto se impone una gran cautela en las afirmaciones que se hacen al

respecto. La edición, excelente, es didáctica, con cuadros, resúmenes e índices y vocabularios. Un verdadero aporte de la tan valiosa serie de Cuadernos de esta Editorial, que divulga la ciencia bíblica con excelente nivel de contenido y presentación. *E. Engler, osb*

BEAUDE, Pierre-Marie: *Jesús de Nazaret*. Estella, Ed. Verbo Divino, 1988, 230 pp.

No podemos ocultar la sorpresa que depara un libro como este. Nos ofrece un discurso histórico sobre Jesús de Nazaret, hace un balance, punto por punto, de los conocimientos actuales y se esfuerza en la medida de lo posible por mostrar su fundamento. En cada capítulo una selección de textos intenta acercar al lector a las fuentes que ofrecen lo esencial de su documentación. Es un excelente exponente de la investigación historiográfica actual sobre Jesús.

Hoy pocos se animarían a escribir una vida de Jesús. El historiador prefiere proceder por medio de *dossiers*, contando con dos tipos de dificultades: por un lado, delimitar su objeto y reunir y manejar la poca información que se tiene; por otro, el esfuerzo por lograr cierta objetividad al referirse a una persona tan excepcional.

Este excelente estudio se compone de un minucioso análisis de las fuentes históricas del conocimiento de Jesús, del contexto histórico, geográfico, religioso, político. Luego trata temas tales como su relación con el Bautista, el Reino de Dios, su enseñanza, la Ley, los paganos, los milagros de Jesús, Jesús, Hijo del hombre e Hijo de Dios, su muerte. A modo de anexos se refiere a la infancia de Jesús y al problema de las investigaciones sobre su vida a través de las diversas escuelas.

Recomendamos vivamente tan valioso libro. *P. Argarate, osb*

#### Teología

FLORISTAN, C. – TAMAYO, J. (ed.): *Diccionario abreviado de Pastoral...* Estella, Ed. Verbo Divino, 1988, 508 pp.

Los mismos directores resumen y actualizan una obra publicada por otra editorial en 1983. Contiene 373 conceptos expuestos

en forma breve, y por lo general, accesible. Muy buenos los artículos bíblicos, litúrgicos, psicológicos. También los espirituales, con excepción del art. "Contemplación"; que califica de "estructura medieval" a la vida monástica actual y apenas acepta el carisma contemplativo. Los aspectos dogmático y pastoral tienen un tratamiento muy desigual, que abunda en críticas y en opiniones opuestas al Magisterio. Muchas de las afirmaciones más objetables son de los mismos directores: así J. J. Tamayo afirma que "los dogmas constituyen un obstáculo para llegar hasta el Evangelio" (art. "Dogma"), y C. Floristán opone doctrina ortodoxa y moralidad tradicional por un lado, y pastoral renovada y autenticidad evangélica por el otro (art. "Modelos de pastoral"). Finalmente, los artículos del ámbito "sociedad y política" suelen limitarse a exponer una lectura materialista de la sociedad, y hasta la pobreza es considerada solo desde este punto de vista.

E. Engler, *osb*

GAUTHIER, Pierre: *Newman et Blondel. Tradition et développement du dogme.* Paris, Éd. du Cerf, 1988, 554 pp. (Cogitatio fidei, 147).

Para comenzar, cito un pasaje de la conclusión del libro que presentamos: "... en un buen número de las publicaciones teológicas recientes, la referencia a la Tradición se ha reducido mucho. Para algunos que quieren ser teólogos, parece que hay solamente dos realidades, el siglo XX y la Escritura. ¿Se trata de un olvido o de un desconocimiento de la Tradición y, finalmente, de la Iglesia? Si es este el caso, ello es sumamente perjudicial, pues el olvido de la Tradición equivale a un rechazo del vínculo que nos une a las generaciones de cristianos que fueron antes de nosotros. Ahora bien, tal vínculo no está formado solamente por recuerdos transmitidos, sino también por una vida que es la vida divina, y por una fraternidad que es la Comunión de los Santos..." (p. 499). Newman, al descubrir la Tradición, pudo conocer la dimensión verdadera de la Iglesia; al librarse de una interpretación estrecha de la Escritura, llegó a encontrar su aspecto de comunión viva. El desarrollo del dogma forma parte de la vida, no la traiciona, sino que ofrece el cumplimiento de los datos revela-

dos en la Escritura: "el texto sagrado no estuvo jamás destinado a enseñar la doctrina, sino solamente a probarla, y si queremos aprender la doctrina, debemos acudir a los formularios de la Iglesia..." que expresan la Tradición (cit. de Newman, p. 30; o más brevemente: "La Iglesia enseña, la Escritura prueba", p. 28). Blondel llegó al tema de la Tradición reflexionando sobre el método crítico de Loisy aplicado a la Escritura. La visión historicista es insuficiente, pues ignora los problemas dogmáticos: "Los hechos cristianos no son suficientes para (sostener) las creencias cristianas, ¿cómo se pasará de unos a otros? ... ¿Acaso la trama de la historia crítica será lo suficientemente fuerte para soportar el peso infinito de la fe antigua y toda la riqueza del dogma católico?" (cita de Blondel, p. 245). La obra, por su profundidad y la claridad de la exposición, es sumamente recomendable tanto por la problemática actual que aborda, necesaria para una visión completa de la Iglesia, como por la familiaridad con los escritos y la posición de esas dos grandes figuras, Newman y Blondel, que son hoy más citadas que leídas y meditadas. Una importante bibliografía cierra el volumen. M. de Elizalde, *osb*

*La dévotion à Marie dans l'enseignement des Papes.* Introduction, choix et ordonnance des textes, index et tables par les moines de Solesmes. Abbaye de Solesmes, 1987, 286 pp. (L'enseignement des Papes, 14).

Se sigue en este volumen, el tercero dedicado a la Virgen, el criterio de selección que hemos señalado para el n. 12. Todos los textos están en la línea de la mariología del Vaticano II, y la Encíclica *Redemptoris Mater* da el tono al volumen que incluye textos de Pablo VI, Juan XXIII, Pío XII, Pío XI y Pío X. Una introducción sobria y esclarecedora relaciona la "devoción" a María con el "culto" y la "piedad" de la Iglesia. Los textos siguen un excelente plan, ubicando a María en el misterio de Cristo y de la Iglesia y deduciendo de aquí los caracteres de la verdadera devoción a la Virgen y el sentido de las consagraciones colectivas e individuales, el papel de las asociaciones marianas, de las prácticas tradicionales y las peregrinaciones a los santuarios, para terminar con la presen-

cia de la Virgen María en nuestra vida. Como los demás volúmenes de la colección éste incluye una tabla cronológica de los textos y un índice de temas. *M.E. Suárez, osb*

*Réconciliation et pénitence dans l'enseignement des Papes.* Introduction, choix et ordonnance des textes, index et tables par les moines de Solesmes. Abbaye de Solesmes, 1986, 272 pp. (L'enseignement des Papes, 12).

Aunque la mayoría de nuestros lectores utilizan, sin duda, las versiones en español de los textos pontificios, esta publicación no carece de interés por el criterio de selección, la Introducción y el plan que es una verdadera guía de lectura. Se han escogido textos de los últimos Papas; a la Encíclica de Juan Pablo II que da su título al volumen se le ha reservado un buen tercio y alrededor de este centro se disponen textos de Pablo VI, Juan XXIII, Pío XII y otros anteriores. La Introducción señala la originalidad de *Reconciliation et pénitencia*, sobre todo por la relación entre los dos términos del binomio que, aunque ya aparecían en los textos anteriores, nunca habían sido tratados en conexión tan estrecha. Se hace también una breve síntesis de los temas. Completan la publicación una tabla cronológica de los documentos seleccionados y un índice de los temas principales. *M. E. Suárez, osb*

#### Patrística

GREGORIO PALAMAS: *Douze homélies pour les fêtes.* Introduction et traduction de J. Clerc. Paris, OEIL-YMCA Press, 1987, 216 pp. (L'échelle de Jacob).

Esta cuidadosa selección y traducción de homilias de Gregorio Palamas es una magnífica introducción a su teología y espiritualidad. Las homilias proclamadas desde su obispado de Tesalónica con motivo de las principales fiestas de la Iglesia oriental, son como una recapitulación de los frutos de la Patrística, y a la vez anticipación de lo que será el legado bizantino a la espiritualidad rusa, y luego, al mundo entero.

Gregorio Palamas, situado en la primera línea del movimiento hesicasta del siglo XIV se encontraba con una situación eclesial

nada fácil, que requirió todas sus dotes de monje-pastor, tras haber superado la crisis con motivo de su defensa del hesicismo. Las doce homilias que se nos presentan nos ofrecen un excelente manual de espiritualidad, fruto de una sólida doctrina, que no podemos dejar de recomendar.

*P. Argarate, osb*

#### Monástica

PENNINGTON, M. Basil, oco (ed.): *Toward an integrated Humanity: Thomas Merton's Journey.* Edited by — Kalamazoo Mich., Cistercian Publications, 1988, vi, 286 pp. (Cistercian Studies Series, 103).

El presente volumen reúne una serie de estudios presentados en un simposio sobre Thomas Merton (1986). Los trabajos, que logran complementarse muy bien, enfocan desde distintos ángulos la multifacética personalidad del monje y escritor y su búsqueda de una verdadera integración de todos los aspectos de su vida: integración de los distintos elementos de su personalidad, integración de todos los hombres en la unidad en Cristo. Esta experiencia de su solidaridad con cada hombre del mundo y la consiguiente necesidad de ser para todos, nace de una profunda experiencia de Dios, ya que como bien dice Pennington en el prólogo "Merton llegó a darse cuenta de que nunca podría dejar de lado a nadie en el mundo ni buscar a Dios sin los demás. Todo intento de vivir sin Dios y sin las otras personas es una ilusión". *Trinidad Iribarne, osb*

VOGÜÉ, Adalbert de: *Aimer le jeûne. L'expérience monastique.* Paris, Ed. du Cerf, 1988, 160 pp. (Perspectives de vie religieuse).

Como el A. mismo nos lo dice desde el comienzo, son éstas páginas bastante originales, desprovistas del aparato de erudición a que nos tiene acostumbrados. Pero su originalidad radica, sobre todo, en el carácter testimonial que presentan.

Es la experiencia íntima del A., de los frutos, en su vida espiritual y práctica, del antiguo uso del ayuno. Nos dice que este libro tiene un solo objeto: romper el hoy tan arraigado mito de que al hombre moderno le

es imposible vivir el ayuno tal como lo vivieron los antiguos. El monacato actual lo ha abandonado relativamente. Pero el ayuno, desterrado por culpa de un espiritualismo desencarnado y de una concepción penal, que hicieron de él una práctica desagradable al pueblo cristiano, es fundamental para toda vida religiosa y espiritual. Sólo en una concepción del ayuno como liberación puede resucitarse este beneficioso ejercicio.

El estudio se apoya en la historia de la valoración y práctica del ayuno.

Pablo Argarate, *osb*

*Analecta Cartusiana*, ed. James HOGG, Salzburg, Inst. für Anglistik und Amerikanistik.

n. 57.2: *The Charterhouses of Naples and Capri*, 2. Album, 1978.

n. 82.1: *Collectanea Cartusiensia*. HOCQUARD, G.: *Lettre du Prieur Guigues I à un ami sur la vie solitaire*. BUJON DE L'ESTANG, P.: *Les Tixier, trois frères chartroux*. HOGG, J.: *The Charterhouse of Erfurt*, 1980, 82 pp.

n. 82.3: *Collectanea Cartusiensia* 3. HOGG, J.: *Mount Grace Charterhouse and late Medieval English Spirituality*. BRAUER, W.: *Die Privilegien des Kartäuserklosters Marienparadies nach der Londonerhandschrift Br. Lib. Add. 17096*, 1980, 120 pp.

n.100.10: HOGG, J.—SARGENT, M.: *The Chartae of the Carthusian General Chapter*, London, Lambeth Palace Ms. 413.I. 1411-1439 (ff. 1-135). Ed. with an Introduction and Notes by — 1988, viii, 226 pp.

1. Como es habitual en el esquema seguido en estos álbumes, un plano arquitectónico de cada Cartuja precede al material fotográfico. De la de Nápoles se muestra sobre todo el claustro mayor, mientras que de la de Capri se debe notar el estado de conservación de las imponentes pinturas de la iglesia.

2. En este fascículo hay que destacar por su gran importancia la edición de la carta de Guigó I (1083-1136). Los hermanos Tixier fueron destacados monjes del s. XVI. Cierra el volumen una serie de 30 vistas de la Cartuja de Erfurt, en Alemania.

3. La colección trasciende el ámbito de la historia y documentación cartujanas al informar sobre el desarrollo de la espiritualidad tardo-medieval, que sufrió la influencia de la Orden de San Bruno. Una breve historia de la Cartuja de Mountgrace, fundada en 1398 y suprimida en 1539, precede el estudio de la influencia de esta casa sobre autores espirituales ingleses, a través de los escritos de los cartujos Nicholas Love, Richard Methley y John Norton. Por último, se reproduce el manuscrito que contiene los privilegios de la Cartuja de Danzig, de origen prusiano y polaco.

4. Las disposiciones de los Capítulos Generales de la Orden cartujana eran recogidas en colecciones que el Prof. Hogg está publicando. La presente obra reproduce el ms. de Lambeth que contiene la versión corregida por los Priors en el s. XV.

S. Cubillos — V. Niles

HOGG, James (Ed.): *Mauerbach und die Kartäuser. Symposium ueber die Kartäusergeschichte und -Spiritualität, Mai 1983*. Salzburg, Inst. für Anglistik und Amerikanistik, 1984, 98 pp. (*Analecta Cartusiana*, 110).

Las cinco ponencias de este simposio, escritas en lengua alemana, versan, con excepción de la última, sobre la Cartuja de Mauerbach en Austria. El estudio más destacado e interesante es el de Elisabeth Kovacs, titulado "José II y la secularización de los monasterios contemplativos en la monarquía austríaca". Además de describir las fases de la política anti-monástica y anti-romana del emperador José II, la autora ilustra todo el proceso de secularización del siglo XVIII. Resulta sorprendente percatarse así de que José II fue un eficaz precursor de la Revolución francesa, que guillotinaría a su propia hermana, la reina María Antonieta. La supresión de los monasterios y la forzada

secularización de los religiosos, comenzada en 1781 y 1782 en Austria, se caracteriza por sus procedimientos más correctos y humanos que los que emplearía el gobierno revolucionario de Francia pocos años más tarde. Pero los argumentos que se esgrimen contra la vida monástica son los mismos. En apéndice de este sustancioso estudio se puede leer la carta que una monja "liberada de la cadena de sus votos por la inmensa bondad del emperador" le escribe a su hermano cartujo, igualmente "liberado", aconsejándole que "aprenda a celebrar una misa en forma decente y a enseñar el catecismo a los niños", para que después de tantos años de "silencio inútil y embrutecedor" pueda ser un ministro provechoso para el pueblo.

Mauro Matthei, *osb*

DALMAU, Bernabé: *Léxic d'espiritualitat benedictina*. Pròleg de Josep M. Soler i Canals. Abadía de Monserrat, 1987, 250 pp., (Subsidia monastica, 18).

Bajo la apariencia modesta de un manual de consulta el A., monje de Montserrat, nos presenta una obra tan original como bien escrita y útil. Original a doble título: porque nadie había tenido hasta ahora la iniciativa de comunicar las riquezas de la espiritualidad benedictina en la forma tan accesible de un diccionario, y porque ninguno de los artículos cae en consabidos lugares comunes o piadosas repeticiones. Asombra la información de primera mano (el comentario de de Vogüé está asimilado a perfección) y la concisión de la expresión. Nada está demás en este léxico. Los artículos, alfabéticamente ordenados, son de tres especies: 1. conceptos claves de la RB; 2. biografías y pensamiento de los monjes y monjas más destacados de la historia benedictina y cisterciense, ante todo de los comentaristas de la Regla; 3. noticias de personas ajenas al mundo benedictino, pero que se relacionan con él (por ej. Abelardo, Newman, st. Tomás de Aquino, Edith Stein, Pablo VI). Entre los del primer grupo citemos como descollantes "Autenticidad", "Código penitencial", "Compunción", "Capítulo de culpas", "Comunidad", "Imitación de Cristo", "Lectio divina", "Liturgia", "Obediencia", "Oriente", "Teología monástica".

Los artículos históricos presentan la sorpresa de figuras no tan conocidas pero interesantes y una increíble cantidad de comentarios de la Regla. Mauro Matthei, *osb*

REGNAULT, Lucien: *Abba, dis-moi une parole. Paroles mémorables des Pères du Désert choisies et traduites par* - Abbaye de Solesmes, 1984, 192 pp.

Cómo su mismo título lo indica, esta es una selección de los Apotegmas de los Padres del desierto, presentados en un orden empírico, de acuerdo a las principales preguntas planteadas por sus discípulos o a las señalizaciones que más aparecen en sus respuestas. Las enseñanzas de estos maestros de sabiduría que vivieron con la mayor austeridad en Egipto durante los s. IV y V continúan siendo válidas hoy. Muchos de ellos fueron tan permeables a la acción del Espíritu Santo que se constituyeron en imágenes vivas de la santidad, sabiduría, bondad y misericordia de Dios, encarnando los más honrados valores cristianos de siempre. Los 384 apotegmas escogidos configuran todo un itinerario de vida y están clasificados así: - Huye de los hombres. - Permanece en tu celda. - Donde sea que estés... - Ora y trabaja. - Esfuérzate. - Con discernimiento y medida. - La Obra y las obras. - Para Dios solo. - No mi voluntad. - Perder las ilusiones. - Pregunta. - ¿Hablar o callarse? - ¿Qué tengo que hacer? He pecado. - Los pensamientos me hostigan. - ¿Cómo adquirir el temor de Dios? - ¿Cómo orar? - El Enemigo confundido. - A medida que uno más se aproxima a Dios... - Quisiera llorar así. - Yo también soy pecador. - No hay amor más grande. - Los más jóvenes te dan una lección. - También las mujeres y las personas del mundo. - Las prostitutas te aventajan. - Una última palabra.

Además resultan muy útiles a todos los que deseen remontarse a las fuentes, los índices de referencias de cada apotegma, el índice onomástico y sobre todo el índice analítico en que alfabéticamente están ordenados los diferentes temas a que se han referido los apotegmas seleccionados.

María Graciela Sufé, *osb*

HOGG, James (Ed.): *Spiritualitaet Heute und Gestern. Internationaler Kongress, August 1982*. Salzburg, Inst. für Anglistik und Amerikanistik, 1983. 200 pp. (Analecta Cartusiana, 35, 2).

Este ejemplar, que corresponde al segundo volumen dedicado al Congreso sobre "Espiritualidad, ayer y hoy", realizado en la abadía cisterciense de Lilienfeld, en agosto de 1982, contiene trabajos de notable interés para la historia y espiritualidad monásticas. Abre la serie el estudio titulado "Palabra de Dios-Palabra del hombre: el elemento bíblico de la espiritualidad monástica" del P. Prior de María Laach, D. Emmanuel von Severus, caracterizado por su habitual erudición y sensibilidad espiritual, pero falto a veces de nitidez. Siguen tres estudios relacionados con el Císter: un panorama de los cistercienses de la común observancia en 1980, presentado por el abad D. Dominik Nimmervoll, soc, que revela en esta rama cisterciense una organización y orientación no muy diferentes de la Confederación benedictina; un acertado compendio de la espiritualidad cisterciense y un paralelo entre la espiritualidad cisterciense y la cartujana. Ambas son ponencias del P. Edmundo Mikkers, soc.

"La noción de 'discretio' en Hildegardis de Bingen" de Margot Schmidt introduce en el riquísimo y colorido mundo de la gran abadesa renana, mostrando cómo influyeron en su pensamiento san Bernardo y Ricardo de St. Victor.

Dos estudios en lengua inglesa tocan el interesante tema de las proyecciones sociales y misioneras de las mujeres místicas medievales, ante todo de Juliana de Norwich.

Petrus Becker, osb, en su estudio sobre el abad Juan Rode del monasterio S. Matías de Tréveris, se aboca a la renovación benedictina del siglo XV. Tuvo ésta una fase germánica con las reformas de Melk, Kastel, Tréveris y Bursfeld que, a diferencia de la italiana (Sta. Justina de Padua) y española (Valladolid) fue casi anulada por la Reforma protestante.

El tomo soslaya con éxito cierta aridez que a menudo caracteriza las actas de congresos de este tipo, y las ponencias se leen con facilidad y agrado. *Mauro Mattei, osb*

MC GUIRE, Brian Patrick: *Friendship and Community. The Monastic Experience*, 350-1250, Kalamazoo, Mich., Cistercian Publications, 1988, L, 572 pp. (Cistercian Studies Series, 95).

El objeto de este estudio es la amistad dentro del ámbito de la vida comunitaria en los monasterios medievales. Muestra sus mejores momentos encarnados en los escritos de Anselmo, Elredo y Bernardo. Ellos aplican al claustro toda la reflexión de la cultura clásica sobre la amistad, de un modo particular el *De Amicitia* de Cicerón. Los claustros medievales en especial cistercienses, son jardines de cultivo de esta virtud tan cristiana (porque tan humana) como es la amistad. Pero a fines del Medioevo y comienzos de la Modernidad se da la ruptura, y la amistad en la vida monástica y religiosa será sospechosa e incluso mal vista. Testimonio de ello son Kempis y Francisco de Sales. Todo esto se refleja en nuestra situación actual —dice el A.— que nos aleja enormemente del clima del s. XII, haciendo de nosotros ermitaños de la vida moderna, incluso dentro de la comunidad religiosa. Debemos volver a la síntesis que hizo del monasterio un paraíso de amigos, cuya existencia transformó el mundo del cual la comunidad monástica constituyó una parte integral. *P. Argarate, osb*

CASEY, Michael, osb: *Athirst for God. Spiritual Desire in Bernard of Clairvaux's Sermons on the Song of Songs*. Kalamazoo, Mich., Cistercian Publications, 1988, vi, 390 pp. (Cistercian Studies Series, 77).

En la primera parte el A. consagra excelentes páginas al estudio de las obras de san Bernardo, y al análisis de sus sermones sobre el Cantar de los Cantares. Examina las fuentes, las posibles influencias, su modo característico de emplear las Escrituras, pero excluye deliberadamente algunas cuestiones técnicas e históricas para "no interferir en lo que es primariamente el enfoque espiritual de esta obra". Los capítulos tercero a sexto estudian el *deseo de Dios*: el vocabulario del deseo, la antropología, la culminación y su dialéctica. Dado que esta tesis es un intenso estudio de teología monástica (el A. explica

qué se entiende por ello), nos parece que introduce en la búsqueda de Dios y adoctrina sobre muchos de sus aspectos, siendo de gran provecho para la lectio divina. También se esfuerza el A. en demostrar que los escritos del santo Doctòr son actuales y pueden conducir a cualquier cristiano a encontrar más plenamente a ese Señor que desea ardentemente ser deseado.

Maria Rosa de Nevaes, *osb*

PEDRO DE CELLE: *Selected Works. Sermons. The School of the cloister. On Affliction and Reading. On Conscience.* Translated by H. Feiss, *osb*, Kalamazoo, Mich., Cistercian Publications, 1987, iv, 240 pp. (Cistercian Studies Series, 100) 20,95 dls. (tapa dura), 9,95 dls. (rústica).

Esta publicación nos brinda la traducción inglesa de cuatro sermones y tres obras monásticas del célebre autor benedictino francés del s. XII. Abad primero de Montier-la-Celle (de donde un siglo antes había surgido san Roberto de Molesmes), luego de St. Rémi de Reims, y finalmente obispo de Chartres, fue hombre de confianza del Papa y del rey de Francia, y amigo de muchos de los hombres más notables de su tiempo. Tuvo ya entré sus contemporáneos gran prestigio como predicador y autor espiritual.

Desde hace algunos años su obra está despertando creciente interés, como lo prueban la edición de su *Escuela del claustro* en la serie Sources Chrétiennes, y esta traducción. Su teología y espiritualidad, sin ser muy originales, son parangonables a las de los maestros cistercienses de su siglo, con los que tiene gran afinidad. La edición es cuidada, aunque señalamos la omisión de la nota 5. La introducción de H. Feiss se basa en las investigaciones de Dom de Martel. Podría contener un error al afirmar que Juan de Salisbury le dedica a Pedro de Cellé su *Polycraticus*, pues según el *D. Sp.* VIII, col. 718, le había dedicado la *Historia Pontificalis*, y la anterior la ofreció a santo Tomás Becket, de quien fue secretario.

Cabe desear que dispongamos pronto de una traducción castellana de las obras de nuestro autor.

E. Engler, *osb*

## Historia y Biografía

PERETTO, Elio: *Movimenti spirituali laicali del Medioevo. Tra ortodossia ed eresia.* Roma, Ed. Studium, s.f., 292 pp.

El A., profesor de Historia del Cristianismo en la Universidad de Chieti (Abruzzo), describe en este libro el itinerario de muchos movimientos espirituales que pululan en la Europa de los siglos XI y XII.

Tales impulsos hacia la renovación espiritual provienen no sólo de los religiosos, sino también de laicos, sedientos de autenticidad evangélica. Así surgen personalidades que sienten de manera intensa los valores religiosos, miran la realidad con esta visión de fe y se convierten en portavoces del pueblo de Dios.

A veces ponen su creatividad por encima de o contra la institución jerárquica y raras veces concuerdan con la misma. Hay movimientos que han caído en la herejía, otros que han recuperado la ortodoxia, y otros que nunca han sufrido tentaciones heréticas.

Son fuerzas vivas y también deseos, aunque a veces no realizados, de interpretar la nueva concepción del mundo, de la historia, de la vida social y religiosa de la Europa de la Edad Media en su declinar.

En la segunda parte del libro figuran escritos bien elegidos de algunos jefes carismáticos y no faltan las "místicas beguinas" de los Países Bajos, que ilustran la espiritualidad de estos movimientos.

La lectura de estas páginas de historia cristiana puede impulsarnos a reconocer con agrado los movimientos laicales actuales y a orientar su carisma en este tiempo de renovación conciliar que estamos viviendo.

F. Ancona, *osco*

PERCHENET, Annie: *Histoire de Juifs de France. Préface d'E. Touati.* Paris, Éd. du Cerf, 1988, 240 pp.

La A. desarrolla su trabajo según el método de la observación histórica. "Contando lo que fue" (Herodoto) logra un aporte significativo al diálogo de reconciliación emprendido por el Vaticano II según los principios manifestados en la declaración sobre los

judíos, *Nostra Aetate*. Para el diálogo es importante conocer al interlocutor. La incompreensión del presente nace fatalmente de la ignorancia del pasado. Libro ágil y agradable, dividido en 39 capítulos —bien diagramados y titulados—, un epílogo (rápida muestra de

los aportes del pueblo judío a la cultura francesa) y una práctica tabla cronológica. Acompañamos (a través de su lectura) al pueblo judío en su caminar, las más de las veces duro, por tierras galas, en los últimos dos milenios. *Silvia Claudia Bell, osb.*

## LIBROS RECIBIDOS

- AVRIL, A. -C. — Lenhardt, P.: *La lettura ebraica della Scrittura, con antologia di testi rabbinici*. Introduzione, traduzione e note a cura di A. Mello ... 13050 Magnano, Comunità di Bose - Ed. Qiqajon, 1982, 2. ed., 102 pp. (Spiritualità ebraica).
- BARRAL - BARON, A.: *Naitre, vivre et mourir aujourd'hui*. Paris, Éd. du Cerf, 1988, 160 pp. (Foi vivante, 229).
- BECK, P. — SCHERZ, G.: *Le bienheureux Niels Steensen. Homme de science et de foi*. Paris, Éd. du Cerf, 1988, 116 pp., ill. (Épiphanie).
- Bibliografía teológica comentada del área iberoamericana*. Vol. 13, Año 1985, Buenos Aires, Isedet, 1988, 606 pp.
- BRUFAU PRATS, J.: *La Escuela de Salamanca ante el descubrimiento del Nuevo Mundo*. Salamanca, Ed. San Esteban, 1989, 182 pp. (Bibl. de teólogos españoles, 33).
- CANNUYER, Ch: *Les Baha'is. Peuple de la Triple Unité*. Turnhout, Brepols, s. f. (1987), 204 pp., ill. (Fils d'Abraham).
- CARRETO, Carlo: *Un camino sin fin. Hacia el Dios de lo imposible*. Buenos Aires, Ed. Paulinas, 1988, 176 pp.
- , *Por qué, Señor? El dolor, secreto escondido en los siglos*. Buenos Aires, Ed. Paulinas, 1988, 172 pp.
- Congresso Internazionale su S. Agostino nel XVI Centenario della conversione. Roma, 15-20 Settembre 1986. Atti ...* Roma Inst. Patristicum Augustinianum, 1987. Vols. I-III (Studia Ephemeridis Augustinianum, 24-26).
- Du PASQUIER, R.: *Le réveil de l'Islam*. Paris, Éd. du Cerf 1988, 128 pp. (Bref, 5).
- HUMMEL, R.: *Les gourous*. Paris, Éd. du Cerf, 1988, 128 pp. (Bref, 6).
- LAS CASAS, Bartolomé de, op: *Brevísima relación de la destrucción de Africa, preludeo de la destrucción de Indias. Primera defensa de los guanches y negros contra su esclavización*. Salamanca-Lima, Ed. San Esteban-Inst. Bmé. de Las Casas, 1989, 298 pp. (Los dominicos y América, 3).
- Liber Sacramentorum Engolismensis*. Manuscrit B. N. Lat. 816. *Le Sacramentaire Gélasien d'Angoulême*, édité par P. Saint-Roch. Turnhout, Brepols, 1987, xi, 592 pp. (Corpus Christianorum. Ser. Lat. 159 C).
- MEDINA, M., op: *Doctrina cristiana para instrucción de los indios. Redactada por Fr. Pedro de Córdoba op y otros religiosos doctos de la misma Orden*. Impresa en México, 1544 y 1548. Salamanca, Ed. San Esteban, 1987, 444 pp. (Los dominicos y América, 2).
- MONDÉSERT, C., sj: *Pour lire les Pères de l'Église dans la collection "Sources Chrétiennes"*. Paris, Éd. du Cerf, 1988, 2. ed., 128 pp. (Foi vivante, 230).
- SELIS, C.: *Les Syriens orthodoxes et catholiques*. Turnhout, Brepols, s. f. (1988), 290 pp., ill. (Fils d'Abraham).